



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

National Master Standing Offer (NMSO)

Offre à commandes principale et nationale (OCPN)

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of
the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf
indication contraire, les modalités de l'offre demeurent
les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Industrial Vehicles & Machinery Products Division
11 Laurier St./11, rue Laurier
7B1, Place du Portage, Phase III
Gatineau
Québec
K1A 0S5

Title - Sujet Utility Terrain Vehicles		
Solicitation No. - N° de l'invitation E60HS-18UTVS/A		Date 2018-08-31
Client Reference No. - N° de référence du client E60HS-18UTVS		Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier hs610.E60HS-18UTVS	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HS-610-75260		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2018-08-10
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2018-09-19		Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Reynolds, Kevin		Buyer Id - Id de l'acheteur hs610
Telephone No. - N° de téléphone (873) 469-3390 ()		FAX No. - N° de FAX () -
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Cette Modification est émise pour les modifications suivants à la Demande d'offre à commandes :

Annuler :

6.8 Préparation pour la livraison

6.8.1 Préparation pour la livraison

1. Le véhicule/l'équipement doit être desservi, ajusté et être en condition pour utilisation immédiate. L'intérieur et l'extérieur doivent être nettoyés avant d'être livré à la destination de livraison.

Insérer :

6.8 Préparation pour la livraison

6.8.1 Préparation pour la livraison

1. Le véhicule/l'équipement doit être desservi, ajusté et être en condition pour utilisation immédiate. L'intérieur et l'extérieur doivent être nettoyés avant d'être livré à la destination de livraison. Le véhicule doit être livré avec la NVIS. Si nécessaire, pour les livraisons à Nunavut les motoneiges doivent être emballées en accord avec NSSI. Les offres doivent être en mesure de répondre aux critères.

Tous les Description d'achat – tous les Groupes

Annuler :

Garantie	Lettre de garantie, y compris tous les accessoires et pièces jointes – deux exemplaires (Anglais/Français)
----------	--

Insérer :

Garantie	Lettre de garantie, y compris tous les accessoires et pièces jointes – deux exemplaires (Anglais et/ou Français)
----------	--

Description d'achat – Groupes 3 – 6

Annuler :

Protection du sous-châssis:	Doit couvrir l'avant, le milieu, les côtés et l'arrière et les A-Arm (minimum)
-----------------------------	--

Insérer :

Protection du sous-châssis:	Doit être équipée standard du fabricant (minimum)
-----------------------------	---

Tous les autres termes et conditions demeurent.